

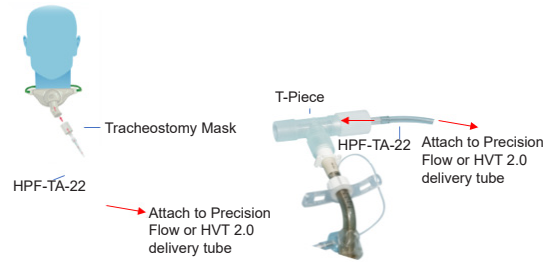
Vapotherm Tracheostomy Adapter Instructions for Use

Intended Use: The Vapotherm Trach Adapter (HPF-TA-22) is intended to facilitate the connection between Vapotherm Precision Flow or Vapotherm High Velocity Therapy HVT 2.0 with a tracheal cannula when using a T-piece connector or Tracheostomy Mask.

WARNINGS AND PRECAUTIONS:

- The HPF-TA-22 is not intended to be connected directly to the tracheal cannula
- There must always be an exhalation port
- Additional filters are not required and should not be used
- T-piece connector and tracheostomy mask are not included

Instructions for Use:



3102227 EN-GB Rev C

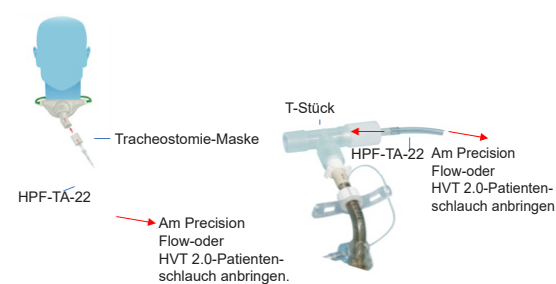
Gebrauchsanweisung für den Vapotherm Tracheostomieadapter

Verwendungszweck: Der Vapotherm Trach-Adapter (HPF-TA-22) soll die Verbindung zwischen Vapotherm Precision Flow oder Vapotherm High Velocity Therapy HVT 2.0 mit einer Trachealkanüle bei Verwendung eines T-Stück-Konnektors oder einer Tracheostomiemaske erleichtern.

WARNUNGEN UND VORSICHTSMASSNAHMEN:

- Der HPF-TA-22 ist nicht für den direkten Anschluss an die Trachealkanüle vorgesehen.
- Es muss immer eine Ausatemöffnung vorhanden sein.
- Zusätzliche Filter sind nicht erforderlich und sollten nicht verwendet werden.
- T-Stück-Konnektor und Trachealmaske sind nicht im Lieferumfang enthalten.

Gebrauchsanweisung:



3102227 DE-DE Rev C

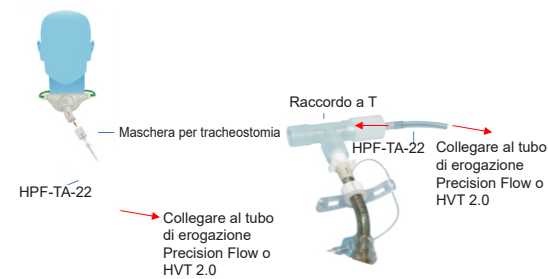
Istruzioni per l'uso dell'adattatore per tracheostomia Vapotherm

Uso previsto: l'adattatore tracheale Vapotherm (HPF-TA-22) è destinato a facilitare il collegamento tra il tubo di erogazione Precision Flow Vapotherm o High Velocity Therapy HVT 2.0 Vapotherm e una cannula tracheale quando si utilizza un connettore a T o una maschera per tracheostomia.

AVVERTENZE E PRECAUZIONI:

- L'adattatore HPF-TA-22 non è destinato a essere collegato direttamente alla cannula tracheale
- Deve essere sempre presente una porta di espirazione
- Non sono richiesti e non devono essere utilizzati filtri aggiuntivi
- Il connettore a T e la maschera per tracheostomia non sono inclusi

Istruzioni per l'uso:



3102227 IT-IT Rev C

Tubing Adapter for HVT/PF, 22 mm ID, Case of 50

For use with Vapotherm Products



Importador:
MEDSTAR IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO EIRELI
Rua Valêncio Soares Rodrigues, 89, sala 1 - Centro
CEP: 06.730-00 - São Paulo/SP - Brasil
CNPJ: 03.580.620/0001-35
medstar@medstar.com.br



Responsável Técnico:
José Fernando Menezes - CRF/SP - 26262

ANVISA n°80047309214

For further information contact:

Vapotherm Inc.
100 Domain Drive
Exeter, NH 03833
USA
Phone: 603-658-0011
Fax: 603-658-0181
www.vapotherm.com

AJW Technology Consulting GmbH
Breite Straße 3
40213 Düsseldorf (Germany)
Telephone: +49 211 54059 6030

May be patented
www.vapotherm.com/patents

Technical Support Line
Domestic: 855-557-8276
International: 603-658-5121
TS@Vtherm.com

AJW Technology Consulting GmbH
Kreuzplatz 2
8032 Zurich (Switzerland)
Telephone: +41 446 880 044

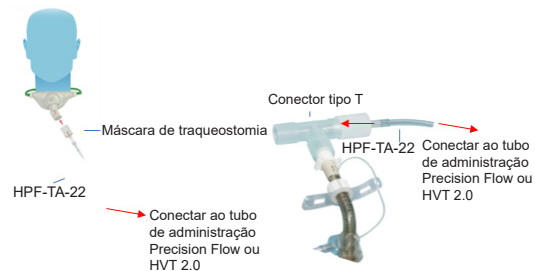
Instruções de Uso do Adaptador de Traqueostomia Vapotherm

Uso pretendido: O Adaptador de Traqueostomia Vapotherm (HPF-TA-22) destina-se a facilitar a conexão entre o Vapotherm Precision Flow ou o Vapotherm High Velocity Therapy HVT 2.0 e uma cânula traqueal durante o uso de um conector tipo T ou de uma máscara de traqueostomia.

AVISOS E PRECAUÇÕES:

- O HPF-TA-22 não deve ser conectado diretamente à cânula traqueal
- Deve haver sempre uma porta de expiração
- Filtros adicionais não são necessários e não devem ser usados
- O conector tipo T e a máscara de traqueostomia não estão incluídos

Instruções de uso:



3102227 PT-BR Rev C

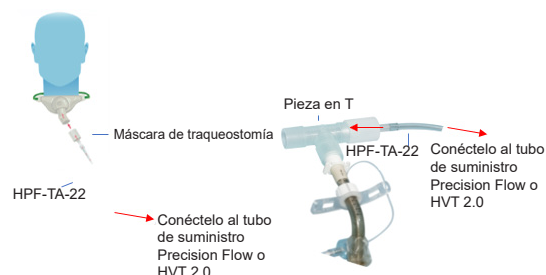
Instrucciones de uso del adaptador de traqueostomía Vapotherm

Uso previsto: El adaptador de traqueostomía Vapotherm (HPF-TA-22) está diseñado para facilitar la conexión entre Vapotherm Precision Flow o Vapotherm High Velocity Therapy HVT 2.0 con una cânula traqueal cuando se usa un conector con pieza en T o una máscara de traqueostomía.

ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES:

- El HPF-TA-22 no está diseñado para conectarse directamente a la cânula traqueal
- Siempre debe haber un puerto de exhalación
- No se requieren filtros adicionales y no deben usarse
- El conector de pieza en T y la máscara de traqueostomía no están incluidos

Instrucciones de uso:



3102227 ES-MX Rev C

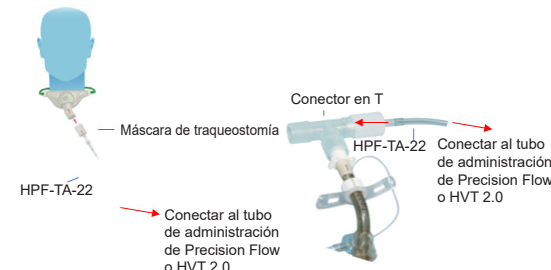
Instrucciones de uso del adaptador de traqueostomía Vapotherm

Uso previsto: El adaptador de traqueostomía Vapotherm (HPF-HPF-TA-22) está diseñado para facilitar la conexión entre los sistemas Vapotherm Precision Flow o Vapotherm High Velocity Therapy HVT 2.0 y una cânula traqueal cuando se utiliza un conector en T o una máscara de traqueostomía.

ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES:

- El HPF-TA-22 no está diseñado para conectarse directamente a la cânula traqueal.
- Deberá utilizarse siempre un puerto de exhalación.
- No se requieren filtros adicionales y estos no deben utilizarse.
- El conector en T y la máscara de traqueostomía no están incluidos.

Instrucciones de uso:



3102227 ES-ES Rev C

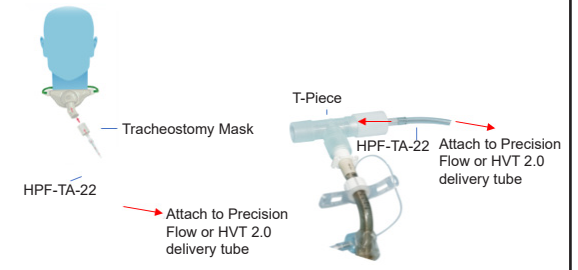
Vapotherm Tracheostomy Adapter Instructions for Use

Intended Use: The Vapotherm Trach Adapter (HPF-TA-22) is intended to facilitate the connection between Vapotherm Precision Flow or Vapotherm High Velocity Therapy HVT 2.0 with a tracheal cannula when using a T-piece connector or Tracheostomy Mask.

WARNINGS AND PRECAUTIONS:

- The HPF-TA-22 is not intended to be connected directly to the tracheal cannula
- There must always be an exhalation port
- Additional filters are not required and should not be used
- T-piece connector and tracheostomy mask are not included

Instructions for Use:



3102227 EN-US Rev C